**NATIONS UNIES** **EP**

**Programme des Nations Unies pour l'environnement**

Distr.
RESTREINTE

UNEP/OzL.Pro/ExCom/28/22
11 juin 1999

FRANÇAIS
ORIGINAL: ANGLAIS

COMITÉ EXÉCUTIF DU
FONDS MULTILATÉRAL AUX FINS
D'APPLICATION DU PROTOCOLE DE MONTRÉAL
Vingt-huitième réunion
Montréal, 14-16 juillet 1999

# AMENDEMENTS DU PROGRAMME DE TRAVAIL DE LA BANQUE MONDIALE POUR 1999

## OBSERVATIONS ET RECOMMANDATIONS DU SECRÉTARIAT DU FONDS

1. La Banque mondiale demande au Comité exécutif de lui accorder la somme de 388 666 $US pour les amendements du programme de travail de la Banque mondiale pour 1999 et les coûts d'appui aux agences de 50 527 $US.

Tableau 1
Amendements du programme de travail de la Banque mondiale pour 1999

| Pays | Activité/projet | Montant demandé $US | Montant recommandé $US |
|---|---|---|---|
| Équateur | Renouvellement du renforcement des institutions | 136 000 | 97 300 |
| Jordanie | Renouvellement du renforcement des institutions | 113 333 | 113 333 |
| Philippines | Renouvellement du renforcement des institutions | 139 333 | 139 333 |
| Total partiel : | | 388 666 | 349 966 |
| Coûts d'appui aux agences: | | 50 527 | 45 496 |
| Total: | | 439 193 | 395 462 |

## Équateur : Renouvellement du renforcement des institutions

| **Sommaire du projet et profil du pays** | |
|---|---|
| Agence d'exécution | Banque mondiale |
| Montant initial approuvé | 204 000 $US |
| Montant demandé pour le renouvellement | 136 000 $US |
| Date d'approbation du programme de pays | Février 1992 |
| Consommation d'ODS rapportée dans le programme de pays (1991), (tonnes ODP) | 742,1 |
| Consommation de base (1995-1997) (tonnes ODP) | 301,4 |
| Dernière consommation d'ODS rapportée (1997) (tonnes ODP) | 368,9 |
| Montant approuvé (en date de mars 1999) ($US) | 3 309 114 $US |
| Montant décaissé (en date de décembre 1997) ($US) | 2 069 643 $US |
| ODS à éliminer (tonnes ODP) | 417 |
| ODS éliminés (en date de décembre 1997) (tonnes ODP) | 629 |

2. Le Comité exécutif a approuvé et financé les activités ne portant pas sur des investissements suivantes :

| | | |
|---|---|---|
| a) | Étude de faisabilité sur la réduction de CFC-11 dans l'isolant en mousse de polyuréthanne rigide utilisé dans les réfrigérateurs en reconvertissant à une technologie à base d'eau/$CO_2$ | 91 000 $US |
| b) | Plan de gestion du halon 1211 | 58 000 $US |
| c) | Préparation de projets d'investissement | 532 137 $US |
| d) | Préparation du programme de pays | 143 100 $US |
| e) | Programme de formation de l'unité de mise en œuvre de projets du Protocole de Montréal | 158 200 $US |
| | Total : | 982 437 $US |

Rapport périodique

3. Les principales réalisations mentionnées dans le rapport périodique sont le nombre d'industries qui ont éventuellement profité du projet; leur respect des accords de financement signés avec le gouvernement; leur taux de réussite dans l'adoption de nouvelles technologies pour l'élimination des ODS; le nombre d'entreprises qui ont manifesté leur intérêt à participer à

la deuxième étape du programme de pays; les écoles qui ont demandé à un employé de l'unité du projet de faire d'autres conférences sur le Protocole de Montréal, et le fait que les projets ont été exécutés dans les délais prescrits et de façon professionnelle, conformément au document de subvention.

4. Les principales leçons apprises ont été qu'il est indispensable que le gouvernement soit responsable du projet dès le départ, et que les activités de formation et de dissémination de l'information sont essentielles pour obtenir la participation du secteur privé dans l'élimination des ODS. Le procédé bureaucratique doit être efficace sinon les agences d'exécution locales perdent leur crédibilité auprès des entreprises participantes, et la surveillance attentive assure le succès du projet.

5. Le montant total des dépenses au cours des trois années a été de 165 300 $US. Il reste un solde non dépensé de 38 700 $US.

Plan d'action :

6. Les principaux objectifs du projet de renforcement des institutions II sont de consolider la capacité de renforcement des institutions obtenue dans l'exécution du programme du Protocole de Montréal en Équateur; appuyer la deuxième étape du programme de pays qui comprend la réduction de la consommation dans les industries restantes, une entreprise à la fois, et un plan de gestion des frigorigènes appuyé par la réglementation nécessaire (qui devrait être approuvée en décembre 199, au plus tard) qui définit l'élimination complète des CFC d'ici 2006. La deuxième étape du programme de pays sera mise en œuvre sur une période de 3 ans et donnera lieu à l'élimination d'une consommation annuelle d'environ 308 tonnes ODP, en plus des réductions annuelles résultant de la réglementation.

Recommandations du Secrétariat du Fonds

7. Compte tenu du montant restant du projet initial, le Secrétariat recommande l'approbation générale de la demande au montant de 97 300 $US (136 000 $US moins 38 700 $US) et des coûts d'appui connexes de 12 649 $US pour une période de deux ans.

**Jordanie : Renouvellement du renforcement des institutions**

| **Sommaire du projet et profil du pays** | | |
|---|---|---|
| Agence d'exécution | | Banque mondiale |
| Montant initial approuvé | Juin 1992<br>Juillet 1995 | 100 000 $US<br>70 000 $US |
| Montant demandé pour le renouvellement | | 113 333 $US |
| Date d'approbation du programme de pays | | Juin 1993 |
| Consommation d'ODS rapportée dans le programme de pays (1991), (tonnes ODP) | | 905 |
| Dernière consommation d'ODS rapportée (1998) (tonnes ODP) | | 1 129* |
| Consommation de base (1995-1997) (tonnes ODP) | | 673,7 |
| Montant approuvé (en date de mars 1999) ($US) | | 9 609 004 $US |
| Montant décaissé (en date de décembre 1998) ($US) | | 5 199 266 $US |
| ODS à éliminer (tonnes ODP) | | 790 |
| ODS éliminés (en date de décembre 1998) (tonnes ODP) | | 578 |

* Comprend 300 tonnes de bromure de méthyle.

8. Le Comité exécutif a approuvé et financé les activités ne portant pas sur les investissements suivantes :

| | | |
|---|---|---|
| a) | Préparation du programme de pays | 111 654 $US |
| b) | Préparation de projets | 1 113 438 $US |
| c) | Assistance technique | 161 330 $US |
| | Total : | 1 386 422 $US |

Rapport périodique

9. Les principales réalisations mentionnées dans le rapport périodique sont la coordination de l'élimination des activités à base d'ODS au pays; des recommandations légales faites au gouvernement concernant la ratification de l'amendement de Montréal; l'aide aux experts afin d'obtenir de l'information pour la préparation et l'exécution de visites sur le terrain dans les entreprises de l'état et les sociétés qui utilisent des ODS; la signature d'ententes avec les agences d'exécution et les entreprises locales concernant la mise en œuvre de projets d'investissement; la préparation de projets, leur proposition et leur évaluation, ainsi que la supervision de la mise en œuvre et de l'achèvement de ces projets par les entreprises; la remise d'information technique aux entreprises qui utilisent des ODS; la mise en œuvre de programmes de sensibilisation du public à tous les niveaux de la société afin de montrer l'importance de protéger la couche d'ozone, et la communication de données de consommation au Secrétariat de l'ozone, ainsi que la mise en commun d'expériences avec d'autres membres du réseau ODSONET/Asie occidentale. Les politiques et la réglementation prévoient une interdiction d'importer des compresseurs à base de CFC et tout autre équipement contenant du CFC; des travaux préparatoires ont été entrepris afin d'établir un système de quotas.

10. Treize projets d'investissement ont été achevés pendant la période de renouvellement. Ils ont donné lieu à l'élimination de plus de 460 tonnes ODP.

Plan d'action

11. Le plan d'action pour la prochaine période comprend la facilitation de la préparation d'autres projets d'investissement dans les secteurs des halons, des aérosols et de la réfrigération commerciale, la collecte et la vérification de données de consommation, la tenue de programmes de sensibilisation; la suite de la mise en œuvre de projets approuvés en cours; la tenue de consultations gouvernementales/industrielles sur les points à discuter à la Réunion des Parties; la coordination avec les autres bureaux gouvernementaux afin d'interdire l'importation de compresseurs à base de CFC et tout autre équipement contenant des CFC; l'établissement d'un système de quotas de CFC importés; offrir des mesures incitatives financières à l'industrie afin qu'elle reconvertisse ses opérations à une technologie sans CFC, et la remise de rapports périodiques aux agences d'exécution concernées sur tous les projets approuvés. Les articles portant sur les activités de protection de la couche d'ozone en Jordanie seront publiés dans les journaux locaux.

Recommandations du Secrétariat du Fonds

12. Le Secrétariat du Fonds recommande l'approbation générale du projet au montant de 113 333 $US et des coûts de soutien connexes de 14 733 $US.

**Philippines : Prorogation du renforcement des institutions**

| **Sommaire du projet et profil du pays** | |
|---|---|
| Agence d'exécution | Banque mondiale |
| Montant initial approuvé | 209 000 $US |
| Montant demandé pour le renouvellement | 139 333 $US |
| Date d'approbation du programme de pays | Juin 1993 |
| Consommation d'ODS rapportée dans le programme de pays (1991), (tonnes ODP) | 2 356 |
| Dernière consommation d'ODS rapportée (1998) (tonnes ODP) | 2 285 |
| Consommation de base (1995-1997) (tonnes ODP) | 2 042,9 |
| Montant approuvé (en date de mars 1999) ($US) | 21 236 305 $US |
| Montant décaissé (en date de décembre 1998) ($US) | 15 959 838 $US |
| ODS à éliminer (tonnes ODP) | 1 635 |
| ODS éliminés (en date de décembre 1998) (tonnes ODP) | 948 |

13. Le Comité exécutif a approuvé et financé les activités ne portant pas sur des investissements suivantes :

| | | |
|---|---|---|
| a) | Préparation du programme de pays | 109 945 $US |
| b) | Préparation de projets | 1 296 265 $US |
| c) | Assistance technique | 1 068 975 $US |
| d) | Programmes de formation | 70 396 $US |
| | Total: | 2 545 581 $US |

Rapport périodique

14. Les principales réalisations mentionnées dans le rapport périodique sont l'adoption de politiques, de stratégies et de systèmes par le gouvernement afin de mettre en œuvre le programme de pays; les mesures réglementaires, les incitatifs économiques et les mesures de dissuasion visant à faciliter le processus d'élimination; les activités d'information et de sensibilisation; la formation et le transfert technologique, et la préparation d'une base de données sur l'utilisation/importation d'ODS. Le secteur privé a appuyé la nouvelle tendance aux produits chimiques et aux technologies écologiques avec l'aide du Fonds, du gouvernement et des administrateurs; la plupart des entreprises font des efforts pour protéger la couche d'ozone et certains secteurs, surtout les aérosols et les climatiseurs d'automobile, entreprennent volontairement des activités d'élimination des ODS.

15. Un système de surveillance exhaustif du respect des engagements a été mis en place. Il a permis d'améliorer les activités de surveillance et de contrôle des importations d'ODS; assuré que des précautions avaient été prises pour prévenir la contrebande d'ODS, et prescrit des calendriers d'élimination de la majorité des CFC, halons et produits manufacturés, y compris des mesures de contrôle pour l'entretien et les utilisations essentielles. Une base de données d'information a été créée en modifiant le logiciel existant et en saisissant des données permanentes sur l'importation et la consommation, et deux enquêtes régionales ont été menées auprès d'utilisateurs finaux d'ODS. Il y a aussi eu élaboration de systèmes de communication/mise à jour afin d'annoncer l'adoption de politiques, de mesures incitatives et de subventions pour encourager l'adoption de technologies de remplacement. Des groupes de travail techniques ont été créés et du matériel d'information sur les ODS a été conçu à l'échelle du pays. Des séminaires, ateliers et consultations régionales ont été préparés, et des articles d'information et autre matériel d'information ont été distribués.

Plan d'action

16. Le plan d'action pour la prochaine période comprend une enquête complète sur les ODS qui sera menée dans les provinces de Cebu et Devao, ainsi que dans six autres régions; l'approbation des formulaires gouvernementaux pour l'importation d'ODS/produits chimiques de remplacement; des consultations publiques et la ratification de l'Amendement de Copenhague, la préparation de directives pour le sceau «Écologique»; la conception et la mise en œuvre de modules de formation à l'intention du personnel et des agences concernées sur la surveillance des importations d'ODS; la tenue de réunions avec le comité de direction interagence/groupe de travail technique; la création d'un réseau avec les organisations concernées, et l'évaluation et la surveillance des projets d'élimination des ODS. Au moins 10 % des niveaux d'importation de CFC-11 et de CFC-12 de 1996 seront éliminés (un minimum de 78,8 tonnes et 219,9 tonnes, respectivement).

Recommandation du Secrétariat du Fonds

17. Le Secrétariat du Fonds recommande l'approbation générale du projet au montant de 139 333 $US et des coûts de soutien connexes de 18 113 $US.